

A collage of various images including a portrait of an elderly woman, a stylized house icon, and abstract geometric shapes.

家的人都不願意去討教你的病情，最多會說：「你就快好起來了！」「你不會死的！」了；「但那可能有用嗎？病人自然想好些兒；誰都知道，不過是遲早的早問題，誰也知道拖延很久，越久越好，但久要麼是痛苦得寧願早些兒死的話，也該讓病人早些兒死，那也許是更輕省的難過，那些不是更輕省的難過，那你就病人面前表現出來。

病人們最難過的，是死之後的事情應該怎麼辦？這是無法控制和知曉的，子孫們如何？自己的靈魂上那兒？或者，根本沒有？

家中的人自然在乎有人死了，但即該表現得達觀些兒，病人最怕看的也是憂愁的面色。最好的辦法是一切都保

以管教兒子對待，保管沒錯。」我的天。

還是能有孕的，
視情形而定。
雖然罕少，要看女子的家庭歷史，不妨一查族譜是否歷代有女人是很遲才生兒女的，倘若有，她當然可能在五十歲得孕的話，她當然可能在五十歲得孕

三六六年十一月十
歲了，入醫院產
醫學進步，五十
大為減少，但多

危險性已大減

英國在母親上最老仍做母親的婦人，是孟徹斯特城的溫菲莉威爾遜夫人，一九四下，她已五十五日，女嬰莎莉。現代威爾遜的危險性已用剖腹分娩。

有用：那就要看醫生走了。最簡單的方法是，把冰袋敷。把冰弄碎，在一塊毛巾中，包在受痛的足踝部份，大約十分鐘到二十分鐘。然有用輕柔伸縮性的紗包紮。每天做四次，三天之後應消腫。

一段日子，可是世界上有多少的人，也是同樣如何在受病魔折磨？看看別的患者，他們的反應良好，愉快而利用有生之日做些兒有意義的及熱水交替的浸也有

一布後五湯服用：沒如紫干水四

中國糧油有限公司
239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. • 電話: 687-4204
十週年大減價 美國上等靚絲苗特平 \$9⁹⁹/_{xx}
百分百純正粟米油 \$3⁸⁰/_{xx} 金牌即食麵卅包庄 \$4⁹⁹/_{xx}

世界上最窄的舖位
陶藝廊開業了

請到世界上最窄的舖子來選擇
最有名的陶藝家的作品。其中三位名
陶藝家為華人： WYNE NGAN,
ANDREW WONG & SAM KWAN
爲了選一份適當的禮物，不論是結婚
生日、節日零禮品，大家都感到是
件頭痛的事。我們的小店有
每人都喜愛的禮品。
陶藝家拿一塊泥土用雙手加上他們的
心思，造成了一種器皿，拿在你的手
中，也給
你的生活增加了情趣。
從中國城往西，在中華文化中心旁就
是世界上最窄的舖子。

PING GALLERY 12 West Pender Street, Vancouver, B.C.
Tel: 681-9800



風痛肌肉酸痛
一貼見効

Royaltop

ACCUPRESSURE MAGNETIC PIN FOR SORE MUSCLES

東洋風痛治療針

東洋風痛治療針，形狀乃爲着促進刺激效果而研究出來之粒狀，貼在治療點由於體壁反射作用，可以發揮同針灸和指壓一樣效果。

將每粒由膠片剝離後貼在身體治療點，即可消除頸項、肩膀及腰部之僵硬疼痛。

The diagram illustrates the human back from the neck down to the waist. It shows the vertebral column and the surrounding musculature. Several small circles representing the 'Royaltop' pins are shown being applied to specific points along the spine. Labels in Chinese characters point to various areas: '三叉神經' (Trigeminal nerve) at the top, followed by '頸部' (Neck), '胸部' (Chest), '腰部' (Waist/Lumbar), and '臀部' (Buttocks). The pins are primarily placed along the thoracic and lumbar regions.

各大藥房 均有代售

總代理：日光貿易公司

(604) 321-4428 黃太接洽 687-5171 彭先生生治



BRENT GARDENS
Tower Now Open
For Your Inspection

美蘭樓閣，位在HALIFAX及WELLINGTON街，一張床及兩張床睡房，有煮食爐，洗衣機及自動溶霜冰櫃，美麗地氈及布簾，泊車場，花園及網球場，十五分鐘巴士下埠，近大市場。

B
Bosa Bros

291-8616

浦蘭花園公寓
開放